

PETER

God Sinomuyatuy amumi ańk Pēniata

1 ¹Nu' Simon Peter, Jesus Christ tūwíkiatníkańw, pu lavay'ayaat it penta. God aw-níkańw, pu Jesus Christ itamuy ayo Oyahqat aw tuptsiwni'yuńqamuy nu öqalanta. God hapi súankańw umuy tuptsiwnit a'nö hihkay'taqat huyta, itamuy hin huytaqey pan'i. ²Nam núokwa, pu kwakwha unańwa umumi wúhaq noiwtāa, uma God tuwi'yuńq'ö, pu Jesus Itahtutuyqawhqay piwu.

God's Call and Choice

³Kwakwhat pi pam pas pavan öqalay akw itamuy qatsit qaso'taqat, pu sohsok hihta enañ huyta, itam put tuwi'yuńwe', suan hinwise', lolmat yesniqat öviy'ö. ⁴Piw pam hihta pas hihtanihqat a'nö hihkay'taqat itamuy awini'ta, yan'i: Itam yep qatsit ep qalomátunlayit ahpiy tuyoy'ewakw qatsit ańqw mātaviwye', God ańqw qatsit himuy'vayani. ⁵Noqw öviy uma qapēvewnayakahkańw, qa nātusitote' lomatumalay'yuńwni; piw lomatumalay'kahkańw God tunatayat tuwi'vayani; ⁶Piw God tunatayat tuwi'kahkańw nāmi tuyqawi'yuńwni; piw nāmi tuyqawi'kahkańw nakwhani'yuńwniqey tuwi'vayani; piw nakwhani'kahkańw, God kaptsi'yuńwniqey tuwi'vayani. ⁷Piw uma God pas kaptsi'kahkańw nānatupkomuy amún nāvāsyamantani. Piw nāvāsyakahkańw uma nānami unańway'yuńwni. ⁸Noqw kurs uma it añ qaöwíhinkahkańw ahsupoq añ hinwise', uma Jesus Christ Itahtutuyqawhqay tuwi'kahkańw qa paysoq tumalay'yuńwe', hihta nihtiwtāqat aniwnayani. ⁹Noqw pay qa pan hinmaqa qapostalqat anta; nihqe kurs hin yāvo hihta tuway'tani, qaanhinmaqey ańqw kwan'ewayhtiqey suhtokqee. ¹⁰Noqw öviy'ö itupkomu, uma tunatyalto'e', pas suyan wāńwayniwyaqey, pu namorstiwyaqey namtāknayani. Pi uma pan hinwise', soon God pöhuyat ańqw lasyani. ¹¹Noqw pan hapi uma Itahtutuyqawhqay Jesus Christ itamuy ayo Oyahqat mońwtunatayat sūtsepnihqat aw yuńqw, pam hahlaykańw umuy ökinani. ¹²Paniqw hapi

ōviy nu iit yantaqat umuy u'nantoynaniqey soon tatami'mani; pay as pi uma put navoti'yuñwa, nihqe it tuptsiwnit pas antsanihqat pasiwyuñqey ep hürs'iwyuñwa. ¹³Owi, pay ka nu hihsavohaqam itokoy ep qátuniqey pahsavohaqami umuy it u'nantoyne' umuy öqalantaniqw pam nuyniqw súanta. ¹⁴Suyan pi nu navoti'taqe soon pas hisat pay yep qatsit añqw ahpiyni, Itahtutuyqawhqay Jesus Christ nuy hin āawnaqat pan'í. ¹⁵Pu öviy piw nuy hisat ahpiyniqw uma iit yantaqat sutsep u'ni'yuñwniqat öviy nu umumi qanātsui'ta.

Eyewitnesses of Christ's Glory

¹⁶Ura itam Itahtutuyqawhqay Jesus Christ öqalayayt umumi mahtaknaya, piw put pítuniqat umuy āawnaya. Nikañw itam tuhislavayit qa pan umumi lavayhtoti. Pi Christ pas pavan lomavitsañway'vaqw, itam pas nāp put aw yórikya. ¹⁷Noqw God put Naat hapi put pas hihtatat, lolmat tālawñwat pitsánwtoyna. Noqw ura pas pavan lolmat tālawñwat añqw hakiy tónaat pañqawu: I' hapi pas aw iunañwa Itii. Put hapi nu pas hahlayi. ¹⁸Noqw it hakiy tónayat öñaqw töqtiqw, itam tükwit pas kaptsiwtaqat epeq Jesus ámumyakañw put nanapta. ¹⁹Pi itam as hihta nanaptaqey pēwewnaye', kurs hin itam God lavay'aymuyatuy lavayiyamuy pēwewnayani. Pumuy lavayiam wihqōhit qatalpuve talni'taqat anta. Noqw hísatniqw tālawvaqw, umu'nañwpeq talawsohu yámakniqat pahsavo uma lavayit aw tunatyawwisq, pam umuñem lolmani. ²⁰Nikañw uma it navoti'yuñwni: Kurs hak haqam pas nahpiy tutuvenit ep lavayit tūmamatsnani. ²¹Pi ura hisatsinom qa nāp nahpiy himu nātoniqat lavayhtotiqw, Qahováriwtaqa Hikwsi God sinomuyatuy pās unañwat yesqamuy pan unañwtoynaqw puma God lavayiyat yuaaykuya.

False Teachers

2 ¹Nikañw pay ura Israel-sinmuy amuhpa' hakim God lavay'aymatnihqey atsáy'yuñqam hoñva. Noqw pan piw hakim umuhpa' hoñve' hihta átsatnihqat hakiy hovalañwuqat sinmuy tutuqaynayani; nikañw sohsok hihta nanauyve hintsatskani. Híkispi puma Tutuyqawhqat pumuy túihqat ayo yuykuyani. Nikañw nāp nāhoyalayaniqey aw suy'kini. ²Puma qaunáñwtalqatsit añ hinwisq, kaysiwhqam pumuy amumi nanawinyani. Noqw pumuy amutsviy Jesus pōhuat pas antsanihqa qalomáyuatiwni. ³Puma sívat tuñlay'yuñqey öviy kwanwálvaiy akw umuy ünatoynayani, umutsviy kāhaktotiniqe öviy'o. Noqw pay hisatñahaqawq pumuy qalomáyukuniwyaniqat pan amuñem yukiwta; noqw pumuy qóyantaniqa pumuy pas pay wihkini. ⁴Pi ura God hoñvia'yatuy qaanhtotiqamuy qa ayo nóñaknat, pumuy maskimi q maspaqe, hisat pam hin yúkuniqey aw pahsavo pumuy somhtaqe, tupqat qatālat epeq pumuy tañay'ta. ⁵Pu piw ura pam hisatsinmuy qa ayo nóñaknat, put qa kaptsi'yuñqamuy pātsikiwuy akw kīqōta. Nikañw pam it hakiy Noaht, sinmuy as suan hinwisniqat

yuaataqat ayo tavi, pu tsáne'nihqamuy sinomuyatuy piwu. ⁶Pu ura pam Sodom-nikañw pu Gomorrhat wuhkokitsokit qóhtsaptaqe kiqöta. Pan pumuy hintsanhqe, hakim ahpiy put qa kaptsi'yunqamuy amuñem hin hintaniqat amumi put akw matakta. ⁷Nikañw pam it suan qátuhqat Lot nukpansinmuy tuskapqatsiyamuy ep amumi puhtsemokiwtaqat ayo tavi. ⁸Pi pam tāqa súantaqa pumuy amumum qátuhqe, pumuy qaanhintsakpiyamuy añ taykañw, pu nanvotqe put akw nāqavo nāunañwmokinta. ⁹Noqw öviy Tutuyqawhqa suyan pi put kaptsi'taqat kānavotpit añqw hin ayo táviniqey tuwi'ta, pu qaanhinwisqamuy oyi'taniqeyu, hisat hin amuñem yuke' pumuy sivintoyaniqey aw pahsavoo. ¹⁰Nihqe tis pi öviy pam añ hakimuy nāp tuyoy'ewakw tuñlayiy añ hinwisqamuy pan hintsanni, pu añ momñwituy qa hihtay'yunqamuy piwu. Puma pi kwikwivitu; nāp tunatyay hinwisniqey anyuñwa. Puma öñaqw hihtuy kaptsi'tiwayaqamuy amumiq qalomáhiñqawaniqey qatuhtusya. ¹¹Noqw hikispi God hoñviaymat pumuy amuhpenihqe pavan pas ö'qalt-nikañw, pu hóhoñvit, Tutuyqawhqt atpip pumuy amumiq qa nānap hin hiñqawakañw hihta aqw tsotskanaya. ¹²Noqw ima sinom hihtuy popkotuy hihta aw qa wūwayañwuqamuy amunkahkañw, hin unañwtote' pan yukuyañwu; ñuiwye', niniwyaniqey öviy aniwhtoti. Noqw puma hihta as qa mätsi'kahkañw qalomáhiñqawañwu; nihqe nāp qaanhinwisqey ep súlawhtini, ¹³Nen qaanhintsakpiy añqw ahsatit ömahtotani. Tälö' puma qaunánwtaqatsit ep hahlayya. Ima hihta itséheet panyuñwa, himu hihta akw qa pasiwtaqat pankahkañwo; qaantunatyay ep himuiwkañw haqam umumum nophomikiwtañwu; ¹⁴Novöwuy-sa taynumya; piw soon pösiam qaanhtiput qe'tini. Puma tuptsiwnit añ qa ö'qaltuy unatotoynaya. Puma hihta tuñlayiy himuy'vayaniqey tuwi'yunwa. Oviy puma God itsívuyat akw so'niqw pan amuñem yukiwta. ¹⁵Ima hakim pöhut súantaqat añqw lasyat nāp súhaqamiyaqe, hakiy Bosor tiyat Balaam kukyat añqe' hinwisa. Ura pam hihta qaantsatskiwhqat añqw hihta himuy'vaniqey unañwti. ¹⁶Noqw ura himu pohko put qaantunatyayat ep put mēwa. Mōro qayuáataqa tāqat tōnayay akw God lavay'ayayat qaunánwtaqat mēwa. ¹⁷Ima hapi nōnanvatñit añqw pāhut súlawhtiqat anyuñwa, wisoomawht huhukwhoyaqat an'i. Noqw pumuy amuñem God pas haqam qatālat na'sasta. ¹⁸Puma hihta an'ewakw kwiviyuaatotaqe, tuptsiwnit añ qa ö'qaltuy tuskapqatsit akw unatotoynaya, hakimuy qaanhinwisqamuy amuñaqw híhin ayo nóñakqamuyu. ¹⁹Puma as pumuy qenivo öoyyaniqey pañqawat, nāp hihta tuyoy'ewakw hintsatskiwhqat aw tüwik'iwyunwa. Pi hak hihta akw áñwutiwe', pay put aw tüwik'iwtañwu. ²⁰Ispi kurs pay as hak Jesus Christ Itahtutuyqawhqa, ayo Tüooyhqt tuwi've', yep qatsit ep hihta qalomáhintsatskiwhqat añqw mātaviwe', pay piw put ap ahoy kwise' áñwutiwhq, pay pep pu' so'ñwamiq qatsiat pas qalomáhintañwu, mohtiwat qatsíyat epnihqee. ²¹Pay tatam pi as puma hin suan hinwisniqat qa nanaptani. Ispi puma as suan tutavot nanaptat, kwusuyat, añqw ahoy

lasyaqw pam pas qalomáhinta. ²²Noqw pay pi it yan lavayit puma súanhtoti: Pohko nāyöiy aw ahoy pitu; piw pitsötit as pāhomyaqw, pay piw tsöqakuyit aqw waöökuniqey aqw ahoy paki.

The Promise of the Lord's coming

3 ¹It hapi akw nu pu' lōs umumi pēna, aw iunañwamu. Nihqe nu put akw umuy ahoy u'nantoynaqe umuhwuwniy súantaqat pavan öqalaniqey unañwti, ²Uma imuy pās unañway yesqamuy God lavay'aymuyatuy pay hisat hin lavayhtotiqat u'ni'yuñwniqat öviy'o, pu Itahtutuyqawhqay, itamuy ayo Oyahqat tutavoyata, itam put ayamat umumi hin put mätapyaqat pan'i. ³It yantaqat uma mohti navoti'yuñwni: Pay nāt so'ñwamiq hakim tututsiwyaqam nāp tunatyay añ hinwisqam hoñvani; ⁴Nen pañqawqani: Yaw pam pítuniqey pañqawu. Noqw pan lavayi hisat aw antsaniwni? Taq itahwu'yamuy hisat so'q, hisat sohsoy himu yukiltiqa pay nāto panyuñwa, kitotani. ⁵Noqw pay i' navoti susmataq'a: Pay i' yañ tokpela God lavayiyat ahpiy hisat yukilti. Noqw tūwaqatsi pāñaqw wunuwkañw pāhut añqw yukiwta. ⁶Noqw pu pay ura i' tūwaqatsi ephaqam yukiltiqaqat put akw pātsikq sūlawhti. Noqw puma put navotit qa aw tunatyawyuñwa. ⁷Noqw God it yañ tokpelat, pu tūwaqatsit, pu'nihqat lavayiy akw warani'ta. Nikañw ason pam imuy put qa kaptsi'yuñqamuy hinwat amuñem yukut, hovalani. Nen pep pu' i' yañ tūwaqatsi taqtiniqat pan put eñem yuku. ⁸Nikañwo aw iunañwamu, it hapi uma qa suhtokyani: Sūs tāla Tutuyqawhqatniqw sōmorit yahsañwuy anta, pu sōmorit yahsañw sūkw tālat anta. ⁹Pay Tutuyqawhqay lavayiy aw antsanniqey ep qa sōwuniñwu, nāmahin pi sinmuyniqw pam pantañwu. Pi pam itamumi wuhko maqaptsi'ta, hakiy sūlawhtiniqat qa suhtaq'ewñwunihqee. Nikañw pas as sohsoyam nāp tunatyay añqw lasyaniqat pam nāwakna. ¹⁰Nikañw hapi Tutuyqawhqat talöñniyat aw suptuni, uyiñwu mihikq pítuñwuqat pan'i. Noqw ep pu' tokpela a'nō umumutat, haqami tūwayani. Noqw pu' añ himu hin yukiyuñqqa qōhit akw pātini. Noqw tūwaqatsi, pu añ himu hinyuñqqa taqtini. ¹¹Noqw suyan hapi sohsoy himu pātiniqat uma navoti'kahkañw, ya uma hin as hinwisni? Soon uma qa ahsupoq qatsit añ suan hinwise' God eñem-sa yesni, ¹²Hisat God talöñniyat aw pítuniqat maqaptsi'kahkañw, kwanwtotoynayahkañwo. Pi put talöñniyat ep yañ tokpela taqte', pātini; pu añ himu hin yukiyuñqqa qaan'ewakw mukit akw sūlawhtini. ¹³Noqw pay as pi panta. Noqw itam pi pūhut tokpelat, pu pūhut tūwaqatsit itamuy āawnaqat öviy maqaptsi'yuñwa; pep hapi himu súantaqa-sa pasiwtani. ¹⁴Noqw uma hapi iit yantaqat öviy maqaptsi'yuñwa, aw iunañwamu. Nihqe öviy uma tunatyawyuñqw, ason pam pite' umuy kwakwhaiwyuñqat umuy túwani, qa haqam hihta akw itséheiwuñq'ö, kurs hak umuy hihta ep tukopnaniq'ö. ¹⁵Itahtutuyqawhqay umuy ayo nóñakniqat öviy umumi maqaptsi'taqat uma pan wūwantotani. Pay ura aw ita'nañwa

Paul piw pan umumi pēna, suan wuwniy put aw noiwhqat ahpiy'o. ¹⁶Pay pi ańsakis pēne' it yuaaykuńwu. Noqw tutuveniyat ań pēhu māmatsniqw qatūvosi. Noqw ima ań qanavóti'yuńqam, qa hūrs hońqam put hihin namtökintotaqe nukushintsahsanya; nihqe nankiwakw panhtoti, pay ahpiy pēhut tutuvenit pantsatskaqey pan'i. ¹⁷Noqw ōviy'o, aw iunańwamu, uma hapi ańwu pay it navoti'yuńqe ōviy qanāunay'yuńwni; taq nāp hisat sen hakim qaanhinwisqam it pōhut pas antsanihqat ańqw umuy lasnayaqw, uma hūrs hońqey mātatve', ańqw ruhpkayani. ¹⁸Uma qa panhtotit, God ańqw núokwat makiwye', put ań wuńwyani, Itahtutuyqawhqay Jesus Christ itamuy ayo Oyahqat tuwi'yuńqey ań suyhtsepńwat ōqawi'wiskahkańwo. Nam pam kaptsiwaa, pay pūu-nikańw pu yūmosa aqwhaqamii. Nam antaa.